

MANUAL DE UTILIZARE

Difuzor portabil omnidirecțional

Vă rugăm să citiți cu atenție acest manual înainte de utilizarea aparatului dvs. și să-l păstrați la îndemână pentru a-l consulta și pe viitor.

Model

RP4

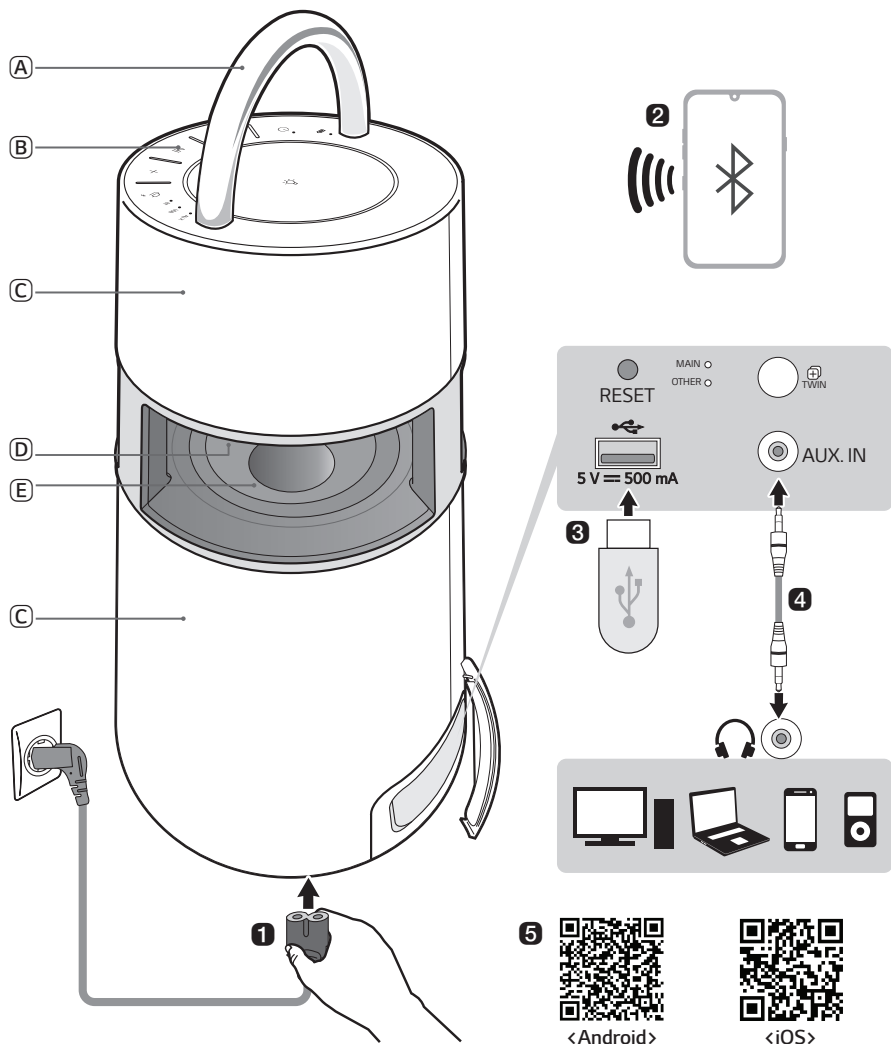
RP4B

RP4BE

RP4G

Difuzor portabil omnidirecțional Ghid rapid

Utilizare facilă în ordine



- (A) Mâner
- (B) Comenzi
- (C) Difuzor

- (D) Iluminare stare
- (E) Woofer

1 Conectați cablul de alimentare la produs și încărcați produsul înainte de utilizare. Mufa de alimentare se află în partea inferioară a produsului.

2 Conectarea difuzorului la un telefonul inteligent prin Bluetooth (→Consultați „Conectarea telefonului inteligent la difuzor prin Bluetooth” la pagina 12.)

- ① Apăsați butonul **Alimentare**  pentru a porni produsul.
- ② Țineți apăsat butonul **Funcție**  de pe produs, până când auziți un sunet de notificare. LED-ul **Bluetooth** luminează intermitent timp de 60 secunde.
- ③ Atingeți butonul **Setări**  de pe telefonul dvs. inteligent și selectați  **Bluetooth**. Porniți funcția **Bluetooth** ( **Oprit** >  **Pornit**)
- ④ Din lista cu dispozitive a telefonului inteligent găsiți și atingeți „LG-RP4(XX)”
- ⑤ Atunci când telefonul inteligent este conectat la produs prin **Bluetooth**, LED-ul **Bluetooth** luminează. Redați piesa dorită în aplicația de muzică de pe telefonul dvs. inteligent.

3 Redare muzică prin USB (→Consultați „Conectarea prin USB” la pagina 17.)

- ① Deschideți capacul din spate al produsului și introduceți dispozitivul de stocare USB în intrarea USB.
- ② Apăsați butonul **Alimentare**  pentru a porni produsul.
- ③ Apăsați în mod repetat butonul **Funcție**  de pe produs pentru a selecta funcția USB. LED-ul USB va lumina.
- ④ Apăsați butonul **Redare/Întrerupere**  pentru a asculta muzică.

4 Conectarea la un dispozitiv extern (→Consultați „Conectarea la un dispozitiv extern” la pagina 19.)

- ① Deschideți capacul din spate al produsului și conectați dispozitivul extern la intrarea AUX. IN printr-un cablu stereo 3,5 mm.
- ② Apăsați butonul **Alimentare**  pentru a porni produsul.
- ③ Apăsați în mod repetat butonul **Funcție**  pentru a selecta AUX. LED-ul AUX va lumina. Dacă redați muzică pe dispozitivul extern conectat, puteți începe să ascultați pe acest dispozitiv.

5 Conectarea la aplicația LG XBOOM (→Consultați „Conectarea la aplicația LG XBOOM” la pagina 21.)

- ① Găsiți **aplicația LG XBOOM** în Google Play sau App Store și instalați-o pe telefonul dvs. inteligent.
- ② Porniți **aplicația LG XBOOM** și folosiți funcțiile acesteia.

6 Economisire energie (→Consultați „Modul economisire energie” la pagina 26.)

Dacă nu există redare sau comenzi prin butoane timp de 15 minute, produsul se oprește automat. Din **aplicația LG XBOOM**, puteți activa sau dezactiva [Auto Power Management].

Difuzor portabil omnidirecțional Ghid rapid

- 2 Utilizare facilă în ordine

Explorarea produsului

- 6 Parte superioară
- 8 Înapoi

Încărcarea

- 10 Încărcarea bateriei
- 11 Verificarea stării bateriei

Conectarea prin Bluetooth

- 12 Conectarea telefonului inteligent la difuzor prin Bluetooth
- 15 Conectarea cu două telefoane inteligente

Conectarea prin USB

- 17 Conectarea produsului la un dispozitiv de stocare USB

Conectarea la un dispozitiv extern

- 19 Conectarea prin cablu stereo 3,5 mm

Conectarea la aplicația LG XBOOM

- 21 Instalarea aplicației

Utilizarea modului Wireless Party Link-Twin

- 23 Conectarea a două difuzoare

Funcții suplimentare

- 25 Resetarea produsului
- 25 Inițializarea software
- 26 Modul economisire energie

Măsuri de siguranță

- 27 Siguranță și reglementare

Elemente de verificat înainte de a raporta o defecțiune

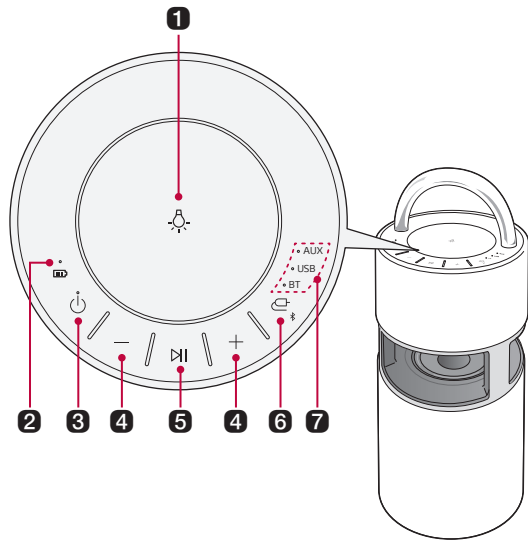
- 30 Depanare

Anexă

- 32 Specificații produs
- 33 Mărci comerciale înregistrate și licențe
- 34 Manipularea produsului

Explorarea produsului

Parte superioară



1 Iluminare stare

Apăsați butonul pentru a selecta iluminarea de stare dorită.

Iluminare stare			
Ambient	Nature	Party	Oprit

- Țineți apăsat butonul **Iluminare stare** pentru a opri iluminarea de stare.

2 LED baterie

Verificați nivelul de încărcare și starea bateriei. (→ Consultați „Verificarea stării bateriei” la pagina 11.)

3 Alimentare

Pornește/oprește produsul.

- Dacă țineți apăsat butonul **Alimentare** timp de 2 secunde când produsul este pornit, puteți vedea starea bateriei indicată de LED-ul bateriei.

4 Volum

Controlează nivelul volumului.

5 Redare/Întrerupere

Apăsați butonul pentru a opera produsul.

Funcție	Operațiune	Mod de utilizare
USB/BT	Redare/Întrerupere	Apăsați butonul.
USB/BT	Deplasare la următoarea piesă	Apăsați de două ori rapid butonul.
USB/BT	Deplasare la piesa anterioară	Apăsați de trei ori rapid butonul.
AUX	Anulare sunet	Apăsați butonul.

6 Funcție

Apăsați butonul în mod repetat pentru a selecta modul de intrare sau funcția dorită.

LED Funcție	Descriere
BT	Conectează produsul prin Bluetooth
USB	Conectează produsul la un dispozitiv de stocare USB.
AUX	Conectează un dispozitiv extern portabil cu un cablu stereo 3,5 mm.

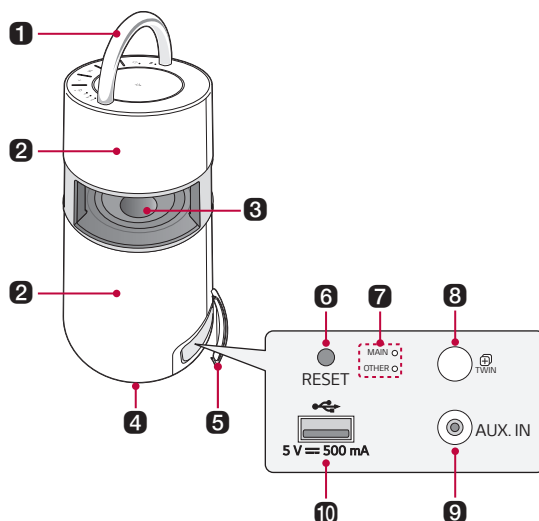
- Țineți apăsat butonul **Funcție**  timp de 2 secunde sau mai mult și conectați dispozitivul **Bluetooth** în mai puțin de 60 de secunde. (→ Consultați „Conectarea telefonului inteligent la difuzor prin Bluetooth” la pagina 12.)
- Atunci când mergeți la funcția **Bluetooth** și nu găsiți niciun dispozitiv conectat, LED-ul BT luminează intermitent timp de 60 de secunde.

7 LED Funcție

Indică modul de intrare sau starea conexiunii **Bluetooth**.

⚠ ATENȚIE

- Așezați produsul la o distanță sigură pentru a nu fi la îndemâna copiilor. În caz contrar, produsul poate să cadă și să provoace rănire și/sau deteriorarea bunurilor.
- Aveți grijă să împiedicați căderea difuzorului. În caz contrar, difuzorul se poate defecta și poate cauza răniri și/sau deteriorarea bunurilor.



1 Mâner	Utilizați mânerul atunci când transportați produsul.
2 Difuzor	Sunetul provine din întregul produs.
3 Woofer	Acesta este un difuzor numai cu bas.
4 Intrare alimentare	Puteți conecta cablul de alimentare pentru a încărca bateria produsului.
5 Capacul de pe spate	Asigurați-vă că închideți complet capacul de pe spate după utilizare.
6 RESET 	Atunci când produsul nu funcționează corespunzător, utilizați un obiect ascuțit, precum un ac, pentru a apăsa în orificiu.
7 LED Wireless Party Link	Puteți verifica starea conexiunii modului Wireless Party Link-Twin.
8 TWIN 	Puteți conecta două produse cu ajutorul modului Wireless Party Link-Twin.
9 AUX. IN	Puteți conecta produsul la un dispozitiv extern portabil prin cablul stereo 3,5 mm și puteți începe să ascultați muzică.
10 Port USB	Conectați un dispozitiv de stocare USB pentru a reda muzică pe produs.

⚠ ATENȚIE

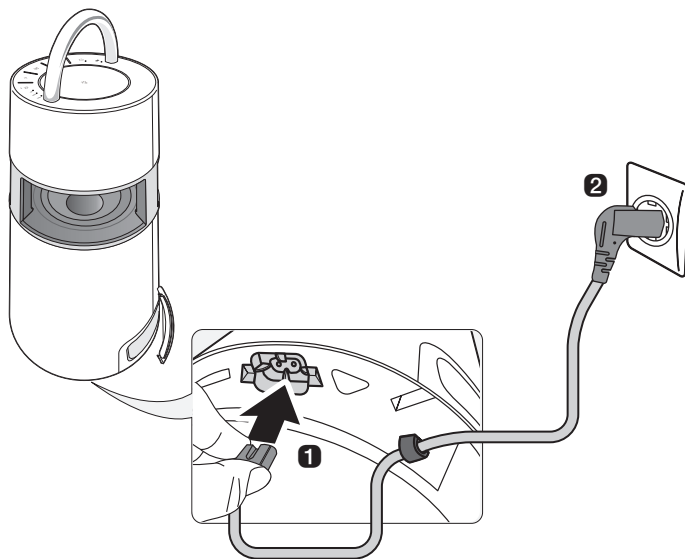
- Pentru a preveni decolorarea produsului, aveți grijă să nu expuneți produsul la lumina directă a soarelui un timp îndelungat.
 - Aveți grijă atunci când utilizați produsul la exterior, deoarece mânerul se poate încălzi după expunerea prelungită la soare.
 - Aveți grijă, deoarece difuzorul se poate deteriora dacă apăsați din greșeală woofer-ul cu mâna.
-

Încărcarea

Încărcarea bateriei

Produsul are un acumulator încorporat. Asigurați-vă că încărcați suficient bateria înainte de utilizare. Mufa de alimentare se află în partea inferioară a produsului.

- 1 Conectați cablul de alimentare la terminalul intrării de alimentare.
- 2 Conectați mufa de alimentare la o priză.



✓ Notă

- Încărcarea completă a difuzorului durează aproximativ 5 ore. Durata de încărcare poate varia în funcție de starea bateriei sau starea de funcționare a produsului.
 - Când bateria este complet încărcată, puteți utiliza difuzorul aproximativ 10 ore.
-

Verificarea stării bateriei

Starea de încărcare

Atunci când bateria produsului începe să se încarce, puteți vedea starea de încărcare prin intermediul LED-ului bateriei.

LED baterie	LED stare	Starea bateriei
	Luminează verde.	Încărcarea este completă.
	Luminează roșu.	Încărcarea este în curs.

✓ Notă

- Redarea pieselor în timpul încărcării poate prelungi durata de încărcare.
- În momentul în care bateria difuzorului este complet încărcată cu alimentarea oprită, LED-ul bateriei va lumina verde timp de 15 secunde, apoi se va stinge.

Stare de utilizare

Atunci când produsul este pornit, starea bateriei se afișează pe LED-ul bateriei timp de 3 secunde.
Dacă țineți apăsat butonul **Alimentare**  timp de 2 secunde când produsul este pornit, puteți vedea LED-ul bateriei timp de 3 secunde, în funcție de starea bateriei.

LED baterie	LED stare	Starea bateriei
	Luminează verde.	Nivelul bateriei este mai mare de 70 %.
	Luminează portocaliu.	Nivelul rămas al bateriei este între 70 și 10 %.
	Luminează constant roșu și puteți auzi un sunet de notificare.	Nivelul bateriei este mai mic de 10 %, și bateria trebuie încărcată.

✓ Notă

- Starea bateriei nu poate fi verificată în timpul încărcării.

Conectarea prin Bluetooth

Conectarea telefonului inteligent la difuzor prin Bluetooth

Puteți reda fișiere de muzică stocate pe un dispozitiv **Bluetooth** sau puteți rula aplicații muzicale pentru a vă bucura de muzică cu acest produs.

Verificați mai întâi următoarele.

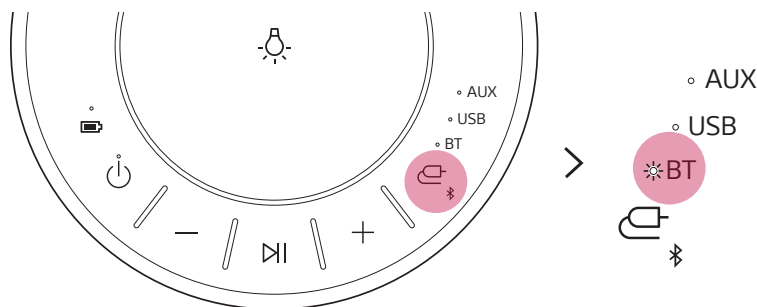
- Următoarele informații reprezintă specificațiile **Bluetooth** ale produsului.
 - Versiune: 4.0
 - Codec: SBC, AAC
- Modul de conectare a produsului poate varia, în funcție de tipul și modelul dispozitivului **Bluetooth**. Pentru informații privind modul de a conecta produsul, consultați manualul de utilizare a dispozitivului **Bluetooth** care urmează să fie conectat.

Selecționați meniul [**Bluetooth**] din ecranul **Setări** al telefonului inteligent.

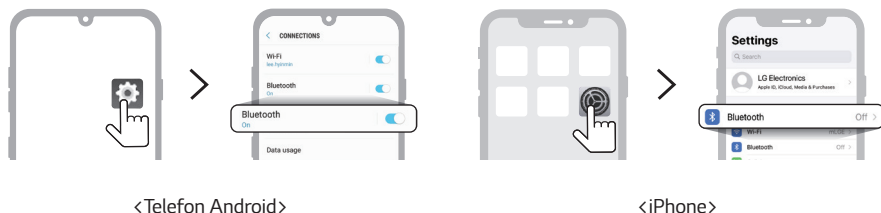
Metoda de accesare a meniului poate varia, în funcție de modelul și producătorul telefonului inteligent.

1 Apăsați butonul **Alimentare** (🔘) de pe produs și porniți-l.

Țineți apăsat butonul **Funcție** (🔘) de pe produs, până când auziți un sunet de notificare. LED-ul **Bluetooth** luminează intermitent timp de 60 secunde.

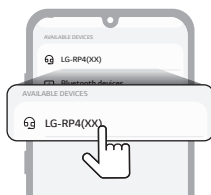


2 Atingeți butonul (⚙️) Setări de pe telefonul dvs. inteligent și selecționați **Bluetooth**.



3 Porniți funcția **Bluetooth**. (🔘 Oprit > 🔘 Pornit)

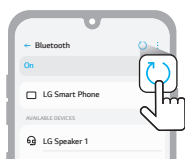
- 4 Veți vedea o listă de dispozitive care pot fi conectate pe ecranul telefonului inteligent. Găsiți și atingeți numele „LG-RP4(XX)”.



- 5 Atunci când telefonul inteligent este conectat la produs prin **Bluetooth**, LED-ul **Bluetooth** luminează.



- 6 Dacă LG-RP4(XX) nu se afișează în listă, atingeți pictograma **Reîmprospătare** (🔄) de pe un telefon Android sau reporniți **Bluetooth** pe un iPhone.



< Telefon Android >



< iPhone >

- 7 Selectați și redați o piesă pe telefonul inteligent.



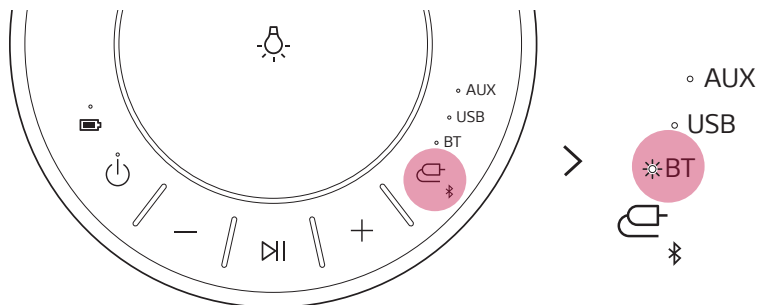
✓ Notă

- Cu cât dispozitivul **Bluetooth** este mai aproape de difuzor, cu atât mai bună este conexiunea.
 - Dacă dispozitivul **Bluetooth** nu este conectat, LED-ul **Bluetooth** va lumina intermitent. Conectați din nou produsul.
 - Când utilizați **Bluetooth**, reglați nivelul volumului dispozitivului **Bluetooth** la un nivel adecvat.
 - XX reprezintă ultimele două cifre ale adresei **Bluetooth**. De exemplu, „LG-RP4(08):”
 - Atunci când produsul este conectat la alimentare, dacă încercați să vă conectați la produs printr-un produs **Bluetooth** cu istoric de conexiune, produsul va porni automat și se va conecta la dispozitivul **Bluetooth**. (Numai în timpul încărcării, puteți porni acest produs folosind aplicația **LG XBOOM**.)
-

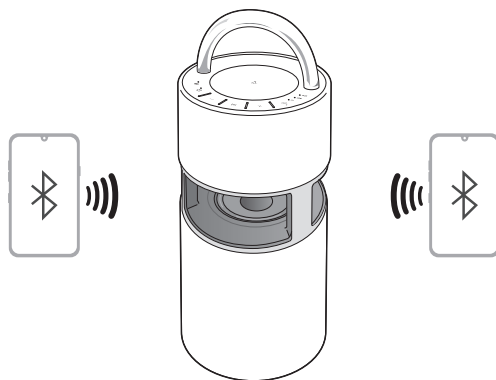
Conectarea cu două telefoane inteligente

Asocierea (conectarea) mai multor telefoane

- 1 Conectați mai întâi produsul și un telefon inteligent. (→ Consultați „Conectarea telefonului inteligent la difuzor prin Bluetooth” la pagina 12.)
- 2 Țineți apăsat butonul **Funcție**  de pe produs, până când auziți un sunet de notificare. LED-ul **Bluetooth** luminează intermitent timp de 60 secunde.



- 3 Conectați un telefon inteligent suplimentar la produs în mai puțin de 60 de secunde. (→ Consultați „Conectarea telefonului inteligent la difuzor prin Bluetooth” la pagina 12.)



4 În momentul în care sunt conectate două telefoane inteligente și produsul, LED-ul **Bluetooth** va lumina.



✓ Notă

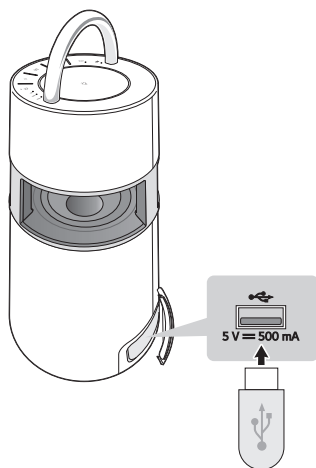
- Asocierea (conectarea) de mai multe telefoane poate conecta până la două telefoane inteligente.
- Chiar dacă sunt conectate două telefoane inteligente, produsul redă muzică numai pe un telefon inteligent. În cazul în care muzica se oprește pe telefonul inteligent de pe care se redă în prezent, acesta poate fi redat pe un alt telefon inteligent.
- Atunci când sunt conectate două telefoane inteligente și produsul este oprit și pornit, numai ultimul telefon inteligent conectat sau telefon inteligent redat cel mai recent este conectat automat.
- Doar telefoanele inteligente suportă asociere de telefoane (conectare). (În funcție de specificațiile telefoanelor inteligente conectate, asocierea mai multor telefoane (conectarea) poate să nu fie conectată.

Conectarea prin USB

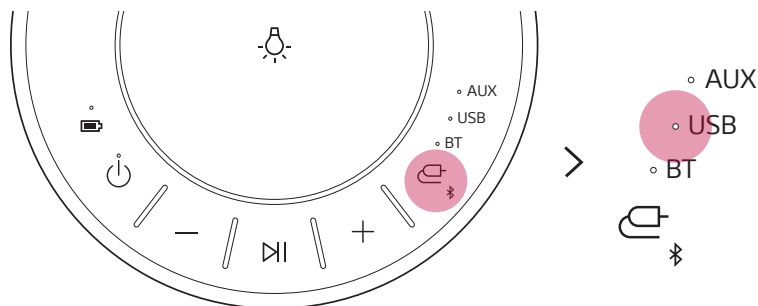
Vă puteți bucura de sunet de înaltă calitate conectând un dispozitiv de stocare USB care conține fișiere de muzică la produs.

Conectarea produsului la un dispozitiv de stocare USB

- 1 Deschideți capacul din spate al produsului și introduceți produsul de stocare USB în intrarea USB.
 - Produsul nu poate reda fișiere de pe niciun dispozitiv conectat printr-un hub de dispozitiv de stocare USB sau un cablu de dispozitiv de stocare USB.
 - Produsul nu poate fi conectat la un dispozitiv de stocare USB, player MP3 USB sau cititor de carduri care necesită instalarea unui driver separat de dispozitiv.



- 2 Apăsați butonul de **Alimentare** (power icon) pentru a porni produsul.
- 3 Apăsați în mod repetat butonul **Funcție** (function icon) de pe produs pentru a selecta funcția USB. LED-ul USB va lumina.



- 4 Apăsați butonul **Redare/Întrerupere** (play/pause icon) pentru a asculta muzică.

✓ Notă

- Poate dura câteva minute pentru a naviga prin fișierele dispozitivelor USB cu un volum mare de stocare.
- LG Electronics nu este răspunzătoare pentru nicio pierdere de date. Realizați întotdeauna copia de rezervă a datelor; pentru a minimiza daunele cauzate de pierderea datelor.
- Sunt acceptate numai formatele FAT16/FAT32. Formatul exFAT/NTFS nu este acceptat.
- Când dispozitivul de stocare USB nu este recunoscut în mod corespunzător, LED-ul USB va lumina intermitent. Verificați dacă dispozitivul de stocare USB este acceptat și conectați-l din nou.

Dispozitive de stocare USB acceptate

Dispozitiv flash USB	USB 2,0 sau USB 1,1
----------------------	---------------------

Există posibilitatea ca acest produs să nu recunoască unele dispozitive de stocare USB.

Specificații fișiere care pot fi redate

Extensie fișier	Frecvența de eșantionare	Rată de biți
MP3	32 kHz - 48 kHz	32 kbps - 320 kbps
WMA	32 kHz - 48 kHz	40 kbps - 192 kbps

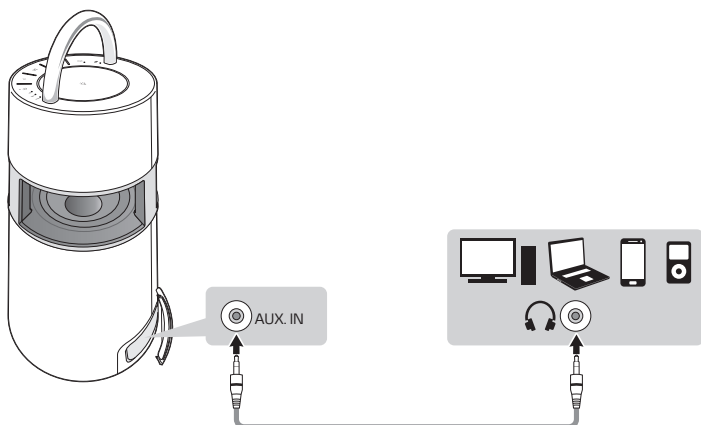
- Număr de fișiere care pot fi redate: 2000 sau mai puțin
- Număr maxim de foldere: 200 sau mai puțin
- Produsul nu poate reda fișiere protejate de DRM (Digital Rights Management, Managementul drepturilor digitale).
- Produsul nu poate reda fișiere video de pe un dispozitiv de stocare USB.

Conectarea la un dispozitiv extern

Conectarea prin cablu stereo 3,5 mm

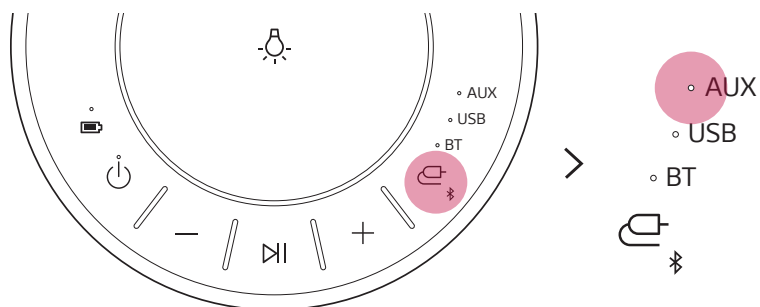
Pentru a asculta muzică, puteți conecta dispozitivul și diverse dispozitive externe prin cablu stereo 3,5 mm.

- 1 Deschideți capacul din spate al produsului și conectați produsul extern la intrarea AUX. IN printr-un cablu stereo 3,5 mm.



- 2 Apăsați butonul de **Alimentare** (power button icon) pentru a porni produsul.

- 3** Apăsați în mod repetat butonul **Funcție**  pentru a selecta AUX. LED-ul AUX va lumina.



- 4** Dacă redați muzică pe dispozitivul extern conectat, puteți începe să ascultați pe acest dispozitiv.

Conectarea la aplicația LG XBOOM

Utilizați diferite funcții ale difuzorului prin **aplicația LG XBOOM**.

Verificați mai întâi următoarele.

- **Aplicația LG XBOOM** este disponibilă în versiunile enumerate mai jos.
 - Sistem de operare Android: Versiunea 5.0 (sau ulterioară)
 - Sistem de operare iOS: Versiunea 10 (sau ulterioară)

I Instalarea aplicației

Pentru a instala **aplicația LG XBOOM**, scanați codul QR cu o aplicație și instalați **aplicația LG XBOOM** din Google Play sau App Store.

Descărcarea printr-un cod QR

- 1 Scanați codul QR din dreapta cu o aplicație de scanare a codurilor QR.
- 2 Veți fi direcționat(ă) către pagina de unde puteți descărca **aplicația LG XBOOM**. Atingeți aplicația pentru a o instala.



<telefon cu sistem de operare Android>



<telefon cu sistem de operare iPhone>

Descărcarea din Google Play sau App Store

- 1 Găsiți **aplicația LG XBOOM** în Google Play sau App Store și instalați-o pe telefonul dvs. inteligent.



Telefon Android™



iPhone

- 2 Conectați telefonul inteligent la difuzor prin **Bluetooth**. (→ Consultați „Conectarea telefonului inteligent la difuzor prin Bluetooth” la pagina 12.)
- 3 Deschideți **aplicația LG XBOOM** instalată pe telefon.
- 4 Urmați instrucțiunile din **aplicația LG XBOOM**. Acceptați Condițiile de furnizare a serviciilor, ferestrele de notificare, setările de acces etc.
- 5 Începeți să utilizați diversele funcții în **aplicația LG XBOOM**.

✓ Notă

- Metoda de accesare a meniului poate varia în funcție de producătorul și sistemul de operare al telefonului inteligent.
- Google, Android și Google Play sunt mărci înregistrate ale Google LLC.

Utilizarea modului Wireless Party Link-Twin

Puteți să utilizați două difuzoare pentru a asculta muzică.

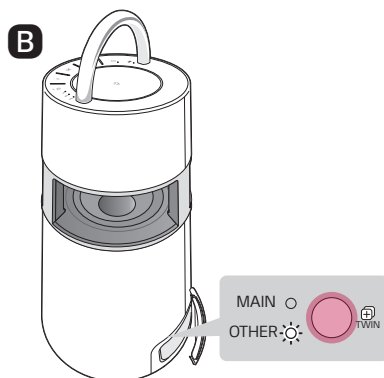
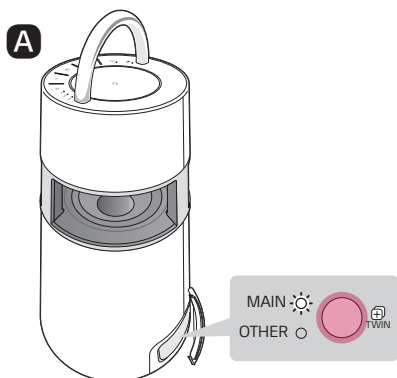
Conectarea a două difuzoare

Conectarea a două produse care acceptă modul Wireless Party Link-Twin oferă un sunet mai profund și mai bogat.

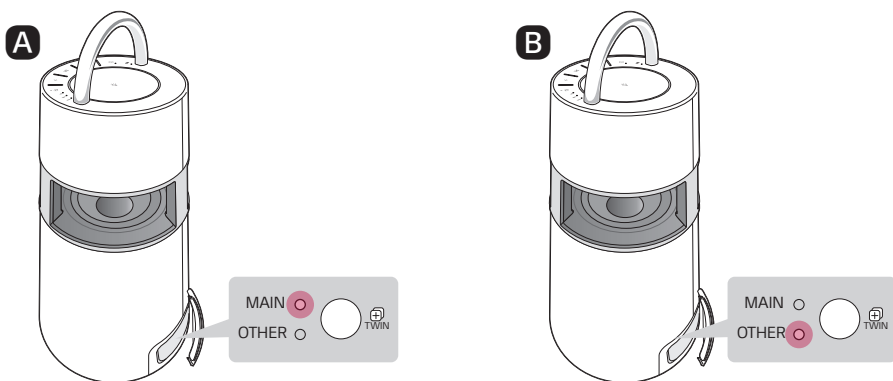
Verificați mai întâi următoarele.

- Pentru a utiliza modul Wireless Party Link-Twin, aveți nevoie de încă un produs care acceptă Wireless Party Link.

- Deschideți capacul de pe spatele produsului și apăsați butonul **TWIN**  pentru a selecta **MAIN** (principal) sau **OTHER** (altele).
Selectați **MAIN** pentru un produs și **OTHER** pentru celălalt produs. Așteptați până vedeți că LED-ul MAIN sau LED-ul OTHER luminează intermitent.



2 Atunci când produsele sunt conectate la modul Wireless Party Link-Twin, LED-urile MAIN și OTHER luminează.



3 Redați muzica dorită pe produsul MAIN.

✓ Notă

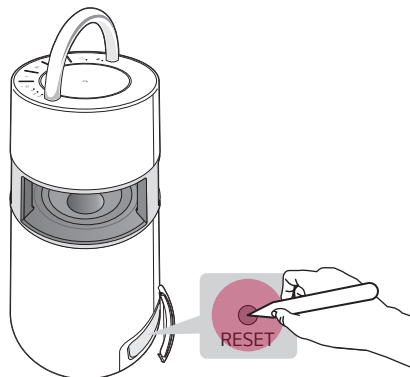
- Puteți folosi doar anumite funcții pe OTHER produs în timp ce utilizați modul Wireless Party Link-Twin.
- Dacă oricare dintre cele două produse este conectat la televizor prin **Bluetooth**, nu puteți utiliza modul Wireless Party Link-Twin. În acest caz, LED-urile MAIN și OTHER vor lumina intermitent de două ori. Pentru a utiliza modul Wireless Party Link-Twin, deconectați produsul și televizorul înainte de a încerca să vă conectați din nou la modul Wireless Party Link-Twin.
- Conexiunea Wireless Party Link-Twin este acceptată numai pe telefoane inteligente. (Conexiunea Wireless Party Link poate să nu fie conectată iar acest lucru este în funcție de specificațiile telefoanelor inteligente sau de sistemul de operare.)
- Când utilizați modul Wireless Party Link-Twin, puteți conecta numai un dispozitiv **Bluetooth** la produsul MAIN. Produsul OTHER nu poate fi conectat la dispozitivul **Bluetooth**.
- În cazul în care unul dintre cele două produse conectate prin modul Wireless Party Link-Twin este oprit, conectat la televizor prin **Bluetooth**, ori butonul **TWIN**  este apăsat, acesta va fi deconectat.

Funcții suplimentare

Resetarea produsului

Puteți reseta produsul atunci când acesta funcționează necorespunzător.

- 1 Deschideți capacul din spate al produsului și utilizați un obiect ascuțit pentru a apăsa butonul **RESET**  oprind produsul.
- 2 Porniți produsul prin apăsarea butonului **Alimentare** .



Inițializarea software

Inițializează conexiunea **Bluetooth** și setările produsului.

- 1 Țineți apăsat butonul **Funcție**  de pe produs timp de 7 secunde sau mai mult.
- 2 Toate LED-urile Funcție vor lumina intermitent de patru ori pentru a inițializa conexiunea **Bluetooth** și toate setările.

✓ Notă

- Pentru a utiliza funcția **Bluetooth** după inițializarea produsului, conectați din nou dispozitivul **Bluetooth**.

Dezactivarea conexiunilor la rețeaua wireless

Configurați [Auto power-on.] la oprit în **aplicația LG XBOOM** și opriți produsul apăsând butonul **Alimentare** .

Modul economisire energie

Dacă nu există redare sau comenzi prin butoane timp de 15 minute, produsul se oprește automat. Puteți activa sau dezactiva modul de economisire a energiei astfel:

Funcție	Mod de utilizare
Activare	Setați [Auto Power Management] la [Activat] în aplicația LG XBOOM .
Dezactivare	Setați [Auto Power Management] la [Dezactivat] în aplicația LG XBOOM .

✓ Notă

- Când funcția de economisire de energie este oprită, produsul se oprește numai când butonul de **Alimentare**  este apăsat, ori când bateria este descărcată.

Măsuri de siguranță

I Siguranță și reglementare



ATENȚIE: PENTRU A REDUCE RISCUL DE ELECTROCUTARE, NU SCOATEȚI CAPACUL (SAU PARTEA DIN SPATE). NU EXISTĂ PIESE CARE POT FI MANIPULATE DE UTILIZATOR. PENTRU LUCRĂRI DE ÎNTREȚINERE ADRESAȚI-VĂ PERSONALULUI CALIFICAT.



Fulgerul cu simbolul săgeții încadrat într-un triunghi echilateral are ca scop alertarea utilizatorului cu privire la prezența unei tensiuni periculoase neizolate în interiorul produsului, care ar putea avea o magnitudine suficientă pentru a prezenta risc de electrocutare pentru persoane.



Semnul de exclamație încadrat într-un triunghi echilateral este destinat să alerteze utilizatorul cu privire la prezența unor instrucțiuni importante de operare și întreținere (service) în documentația care însoțește produsul.

AVERTISMENT:

- PENTRU A REDUCE RISCUL DE INCENDIU SAU DE ELECTROCUTARE, NU EXPUNEȚI ACEST PRODUS LA PLOAIE SAU UMEZEALĂ.
- Nu instalați acest echipament într-un spațiu restrâns, cum ar fi un dulap pentru cărți sau o unitate similară.

ATENȚIE:

- Nu folosiți produse cu tensiune ridicată în jurul produsului. (de ex., paletă de insecte electrică) Acest produs poate funcționa incorect din cauza șocului electric.
- Pe aparat nu trebuie amplasate surse de foc, cum ar fi lumânări aprinse.
- Nu blocați orificiile de ventilație. A se instala în conformitate cu instrucțiunile producătorului. Fantele și orificiile din carcasă au rolul de a asigura ventilarea și o funcționare optimă a produsului, precum și de a proteja produsul împotriva supraîncălzirii. Orificiile nu trebuie să fie obstrucționate prin așezarea produsului pe un pat, o canapea, un covor sau pe o altă suprafață similară. Acest produs nu va fi plasat într-un obiect de mobilier, cum ar fi un dulap pentru cărți sau un raft, decât dacă există o ventilație corespunzătoare sau dacă se respectă instrucțiunile producătorului.
- Aparatul nu trebuie să vină în contact cu apa (picurare sau stropire), iar pe el nu trebuie așezate obiecte pline cu lichide, cum ar fi vase de flori.
- Pentru informații privind marcajele de siguranță, inclusiv identificarea produsului și valorile nominale pentru alimentarea cu energie electrică, consultați eticheta principală din partea de jos sau din spate a aparatului.
- Aveți grijă să vă asigurați că copiii nu pun mâinile sau orice alte obiecte în *canalul difuzorului.
 - *canalul difuzorului: Un orificiu pentru sunetul de bas puternic în cutia difuzorului. (carcasă)

ATENȚIE cu privire la cablul de alimentare

Fișa de alimentare este dispozitivul de deconectare. În caz de urgență, fișa de alimentare trebuie să rămână ușor accesibilă.

Verificați pagina de specificații a acestui manual de utilizare pentru a fi sigur(ă) cu privire la cerințele curente.

Nu supraîncărcați prizele. Prizele supraîncărcate, prizele și cablurile slăbite sau deteriorate, prelungitoarele, cablurile de alimentare uzate, deteriorate sau cu izolația ruptă sunt periculoase. Oricare dintre aceste situații poate provoca electrocutare sau incendiu. Examinați periodic cablul dispozitivului dvs., iar dacă pare a fi deteriorat, scoateți-l din priză, nu mai utilizați aparatul și înlocuiți cablul cu unul identic, dintr-un centru de service autorizat.

Protejați cablul de alimentare împotriva abuzurilor de ordin fizic sau mecanic, cum ar fi răsucirea, formarea de noduri, prinderea la o ușă sau călcarea sa. Acordați o atenție deosebită fișelor, prizei de perete și punctului în care cablul iese din dispozitiv.

Pentru modelele care utilizează un adaptor

Utilizați doar adaptorul CA furnizat împreună cu acest dispozitiv. Nu utilizați o sursă de alimentare de la alt dispozitiv sau furnizată de un alt producător. Utilizarea unui alt cablu de alimentare sau a unei alte surse de energie ar putea afecta dispozitivul și poate duce la anularea garanției.

Pentru modelele care utilizează un dispozitiv cu laser



Acest produs utilizează un sistem laser. Pentru a asigura o utilizare corectă a acestui produs, citiți cu atenție acest manual de utilizare și păstrați-l pentru consultări ulterioare. Dacă aparatul necesită lucrări de întreținere, contactați un service autorizat. Folosirea comenzilor, reglajelor sau aplicarea altor proceduri decât cele specificate aici pot provoca expunerea periculoasă la radiații. Pentru a preveni expunerea directă la razele laser, nu încercați să deschideți carcasa aparatului.

Pentru modelele care utilizează baterie

Acest aparat este echipat cu o baterie sau cu un acumulator portabil.

ATENȚIE: Risc de explozie dacă bateria este înlocuită cu un tip incorrect.

În cazul modelelor cu acumulator încorporat

Nu stocați și nu transportați la presiuni mai scăzute de 11,6 kPa și la o altitudine mai mare de 15.000 m.

- înlocuirea acumulatorului cu un alt acumulator de tip nepotrivit poate cauza expunere la risc (de ex, în cazul anumitor acumulatori litiu-ion);
- eliminarea unei baterii în foc sau cuptor încins sau zdrobire mecanică sau tăiere poate conduce la o explozie;
- plasarea unei baterii în mediu cu temperaturi înalte poate cauza explozie sau scurgeri de lichide sau gaze inflamabile; și
- expunerea unei baterii la aer de joasă presiune poate cauza explozie sau scurgeri de lichide sau gaze inflamabile.

Simboluri			
~	Curent alternativ (CA)	⏻	Stare putere în mod standby.
≡	Curent continuu (CC)	I	Alimentarea este pornită.
⊞	Acesta este un echipament de clasa II.	⚡	Tensiune periculoasă.

Elemente de verificat înainte de a raporta o defecțiune

I Depanare

În cazul în care întâmpinați următoarele simptome atunci când utilizați produsul, verificați-le din nou. Există posibilitatea ca acestea să nu fie defecțiuni.

Simptom	Cauză și soluție
Nu există alimentare cu energie.	- Bateria este descărcată. Reîncărcați bateria. - Încărcați produsul prin conectarea cablului de alimentare la mufa de intrare a alimentării.
Nu există sunet sau sunetul este distorsionat.	- Volumul produsului sau al dispozitivului Bluetooth conectat poate fi reglat la minim. Reglați volumul produsului sau al dispozitivului Bluetooth conectat la nivelul adecvat. - Utilizarea unui dispozitiv extern cu sunet la maxim poate distorsiona sunetul. Reduceți volumul dispozitivului extern pe care doriți să îl utilizați.
Dispozitivul de stocare USB nu este recunoscut.	Produsul poate să nu accepte sistemul fișierelor dispozitivului de stocare USB. Formatați dispozitivul de stocare USB și reconectați-l. Când efectuați formatarea, verificați formatul dispozitivului de stocare USB acceptat disponibil pentru produs și selectați un sistem de fișiere adecvat. (→ Consultați „Conectarea prin USB” la pagina 17.)
Conexiune Bluetooth nereușită.	- Verificați dacă setarea Bluetooth este activată. - Opriti setarea Bluetooth și porniți-o din nou pe dispozitivul Bluetooth. - Asigurați-vă că nu există obstacole între produs și dispozitivul Bluetooth. - Asocierea (conexiunea) Bluetooth poate să nu reușească în funcție de tipul dispozitivului Bluetooth și mediul înconjurător.

Produsul nu funcționează corespunzător.

- Descărcarea bateriei poate provoca ștergerea informațiilor **Bluetooth**. În cazul în care alimentarea cu energie a produsului este blocată, există posibilitatea ca setările anterioare să nu fie salvate.
- Utilizați acest produs în locurile în care temperatura și umiditatea nu sunt prea ridicate sau prea scăzute. Dacă problema persistă, contactați Centrul de asistență pentru clienți LG Electronics.
- Dacă problema intervine atunci când încărcați bateria produsului, LED-ul de alimentare alternează între roșu și portocaliu, iar încărcarea se oprește. Deconectați alimentarea de la priză.

Soluțiile de mai sus nu funcționează.

- Utilizați un obiect ascuțit, precum un ac, pentru a apăsa butonul **RESET**  (→ Consultăți „Resetarea produsului” la pagina 25.)

Anexă

Specificații produs

Informații generale	
Alimentare	Consultați eticheta principală. Baterie reîncărcabilă încorporată
Consum de energie	Consultați eticheta principală. Stare de veghe în rețea: 0,5 W (dacă toate porturile de rețea sunt activate.)
Dimensiuni (l x H x A)	Aproximativ 247,5 mm x 514,0 mm x 247,5 mm
Temperatură	5 °C - 40 °C
Umiditate	De la 5 % până la 60 % RH

Intrare	
AUX. IN	1,0 Vrms (mufă stereo de 3,5 mm) x 1
USB	5 V  500 mA

Baterie	
Capacitatea bateriei	Li-ion 7,4 V, 3900 mAh
Durată de funcționare	10 ore Durata de funcționare poate varia în funcție de baterie sau starea de funcționare.
Durata de încărcare	5 ore Durata de încărcare poate varia în funcție de baterie sau starea de funcționare.

Amplificator (ieșire RMS)	
Total	120 W RMS

- Designul și specificațiile pot fi modificate fără o notificare prealabilă.

Mărci comerciale înregistrate și licențe

Toate mărcile comerciale și denumirile comerciale sunt deținute de proprietarii lor.



Made for

iPhone | iPod



Marca verbală și logourile **Bluetooth®** sunt mărci comerciale deținute de către **Bluetooth SIG, Inc.** și utilizarea acestor mărci de către LG Electronics este sub licență.

Alte mărci comerciale și denumiri comerciale sunt cele ale proprietarilor respectivi.

“Fabricat pentru iPhone” și “Fabricat pentru iPod” înseamnă că un accesoriu electronic a fost creat special pentru conexiune la iPhone sau iPod și a fost certificat de dezvoltator pentru a îndeplini standardele de performanță Apple. Apple nu este responsabil pentru utilizarea acestui dispozitiv sau pentru respectarea standardelor de siguranță și reglementare. Vă rugăm să rețineți că utilizarea acestui accesoriu cu iPhone sau iPod poate afecta performanțele fără fir.

Sistemul este compatibil cu cea mai recentă versiune iOS. În funcție de versiunea software a iPhone/iPod, există posibilitatea să nu puteți controla dispozitivul dvs. iPhone/iPod prin intermediul unității.

Manipularea produsului

Expedierea produsului

Păstrați cutia originală și materialele de ambalare ale produsului. Dacă trebuie să transportați produsul, pentru o maximă protecție, reambalați-l așa cum a fost ambalat inițial din fabrică.

Păstrarea curățeniei suprafețelor exterioare

- Nu folosiți lichide volatile, cum ar fi un spray insecticid, în apropierea unității.
- Ștergerea cu o presiune prea mare poate deteriora suprafața.
- Nu permiteți contactul produsului cu produse din cauciuc sau material plastic pentru un timp îndelungat.

Curățarea produsului

Pentru a curăța produsul, utilizați o cârpă moale, uscată. Dacă suprafețele sunt extrem de murdare, folosiți o cârpă moale umezită cu o soluție cu detergent neutru. Nu utilizați solvenți puternici, cum ar fi alcoolul, benzina sau diluantul, deoarece acestea ar putea deteriora suprafața produsului.

